

## L L E I

# Loi 6/2010, du 22 avril, de crédit extraordinaire pour financer les dépenses découlant de l'application de l'article 221 de la Loi 17/2008, sur la sécurité sociale, en ce qui concerne l'affiliation des personnes détenues dans des établissements pénitentiaires

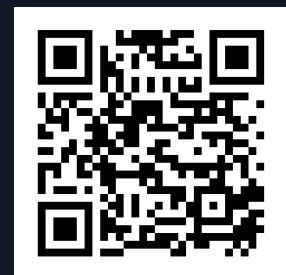
*Texte en vigueur au 20/10/2026*

Généré le 20/10/2026 à les 10:57

Données jusqu'au BOPA du 14/10/2026

Page en ligne : [bopa.mca.ad/fr/llel/6-2010](http://bopa.mca.ad/fr/llel/6-2010)

**Traduction réalisée par intelligence artificielle, à titre informatif.** Seul le  
texte catalan publié au Butlletí Oficial del Principat d'Andorra fait foi. Les  
parties non traduites sont reproduites en catalan. Ce document ne  
constitue pas un conseil juridique ou fiscal.



Version à jour

# Sommaire

Article 1 ..... 3

Article 2 ..... 3

Disposition finale première ..... 3

## Article 1

Un crédit extraordinaire d'un montant de 112.020,48 € est approuvé pour le poste budgétaire suivant : 740 Département des Institutions pénitentiaires-740 Centre pénitentiaire-48290 Aux familles-PROJ-0002 Politiques de réinsertion et mineurs.

Redacció vigent des del 19/05/2010 · text original · [Llei 6/2010, del 22 d'abril, de crèdit extraordinari per finançar les despeses derivades de l'aplicació de l'a](#) (BOPA 2010-05-19)

## Article 2

Ce crédit extraordinaire est financé au moyen d'un nouvel endettement.

Redacció vigent des del 19/05/2010 · text original · [Llei 6/2010, del 22 d'abril, de crèdit extraordinari per finançar les despeses derivades de l'aplicació de l'a](#) (BOPA 2010-05-19)

## Disposition finale première

présente Loi entre en vigueur le jour même de sa publication au Bulletin officiel de la Principauté d'Andorre.

Redacció vigent des del 19/05/2010 · text original · [Llei 6/2010, del 22 d'abril, de crèdit extraordinari per finançar les despeses derivades de l'aplicació de l'a](#) (BOPA 2010-05-19)